

**EXPLICACION DEL MODELO**

Yonoh presenta un dúo de sofá y sillón con un toque japonés. El concepto, como su nombre indica, parte de la robusta fisonomía de los luchadores de sumo y contrasta con la ligereza de la base, inspirada en los zuecos que los transportan fuera del ring (dohyō).

Sus perfiladas curvas, sus dimensiones y características generales están orientadas para el canal de contract.

Destaca la peculiar forma de la costura que rodea todo el perímetro exterior del asiento.

A pesar de su oronda presencia, Sumo ocupa un espacio muy reducido gracias a sus compactas dimensiones (178 y 92 centímetros para el sofá y el sillón respectivamente).

La madera elegida para "calzar" la colección es fresno por su riqueza en vetas y su porosidad. Las opciones de tinte van desde colores muy naturales hasta los más artificiales como el rosa o el amarillo.

Sumo se puede tapizar en tela, piel sintética o piel, y su tapizado es fijo.

**IMPORTANTE**

No disponible en muestrario 114, 118 u otros terciopelos.

Especifique en el pedido el color deseado para zócalo y patas (debe ser el mismo). Ver muestras de tintes para el fresno.

**CARACTERISTICAS TECNICAS****TELA Y PIEL**

- Estructura fija, no desenfundable.
- Estructura de madera recubierta de espuma CMHR 30kg y fibra 100gr.
- Bastidor de asiento preparado con cincha NEA de 80mm y confeccionado con espuma CMHR 35kg.
- Bastidor de respaldo preparado con tablex de 2,5mm y confeccionado con espuma CMHR 35kg. y CMHR 60kg.
- Brazos preparados con cincha NEA de 60mm y confeccionados con espuma CMHR 35kg. y CMHR 60kg.
- Zócalo y patas: madera de fresno.

**DESCRIPTION**

Yonoh presents a sofa and armchair duo with a Japanese touch.

The concept, as its name suggests, takes its inspiration from the powerful silhouette of sumo wrestlers, contrasted with the light wooden clogs that they use to and from the ring (dohyō).

The strong curves and reduced dimensions make it an ideal piece for the contract market.

The raised seams help to define the curved lines of the model.

Despite its hefty appearance, Sumo has a small footprint (178cm and 92cm for the sofa and armchair respectively).

The wood chosen for the collection is ash, due to its texture and grain. A wide array of stains is available, from natural shades to vibrant colours like pink or yellow.

Sumo can be upholstered in fabric as well as artificial or natural leather. The covers cannot be removed.

**IMPORTANT**

Not available in sample book 114, 118 or other velvets.

The color of the feet and plinth must be specified on the order and can only be one colour.

**TECHNICAL CHARACTERISTICS****FABRIC AND LEATHER**

- Fixed cover, cannot be removed.
- Wooden structure covered in CMHR 30kg and 100g fibre.
- Seat fitted with 80mm NEA webbing and CMHR 35kg and y CMHR 60kg. foam.
- Back fitted with 2,5mm Tablex and CMHR 35kg.
- Arms fitted with 60mm NEA webbing and CMHR 35kg. and CMHR 60kg.
- Plinth and feet: ash wood.

**CARACTERISTIQUES**

Yonoh présente un duo, canapé et fauteuil avec une touche japonisante. Le concept, comme son nom l'indique, s'inspire du puissant gabarit des lutteurs de sumo et contraste avec la légèreté de la base, inspirée des sabots qui les portent hors du ring (dohyō).

Ses courbes, ses dimensions et caractéristiques générales sont orientées vers le secteur des projets.

A noter, la forme particulière de la couture du périmètre extérieur de l'assise.

Malgré sa présence dodue, Sumo occupe très peu d'espace grâce à ses dimensions compactes (178 et 92 centimètres pour le canapé et le fauteuil, respectivement).

Le bois choisi pour «chausser» la collection est le frêne pour son grain, riche en veines et sa porosité. Les différentes teintes de bois, vont, des plus naturelles au plus artificielles, comme le rose ou le jaune.

Sumo est disponible en tissu, cuir ou cuir synthétique et sa structure est fixe, non déhoussable.

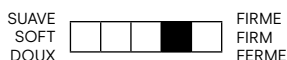
**IMPORTANT**

Non disponible dans la liasse 114, 118 ou tout autre velours.

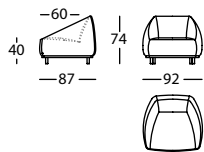
Préciser lors de la commande la couleur du socle et des pieds (doit être identique). Voir échantillons de couleurs pour le frêne.

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES****TISSU ET CUIR**

- Structure fixe, non déhoussable.
- Structure en bois recouverte de mousse CMHR 30kg et fibre de 100gr.
- Châssis d'assise avec des sangles NEA de 80mm et réalisé en mousse CMHR 35kg.
- Châssis de dossier en tablex de 2,5mm réalisé en mousse CMHR 35kg. et CMHR 60kg.
- Accoudoirs avec des sangles NEA de 60mm et réalisés en mousse CMHR 35kg. et CMHR 60kg.
- Socle et pieds: bois de frêne.

**FIRMEZA / FIRMNESS / FERMETÉ**

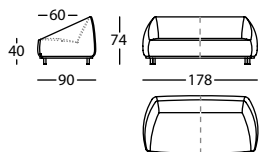
SUMO by Yonoh, 2013



**285.11.K**

SUMO SILLON 92  
SUMO ARMCHAIR 92  
SUMO FAUTEUIL 92

0,59 m<sup>3</sup> / 1 Pack. / 28,0 kg



**285.11.T**

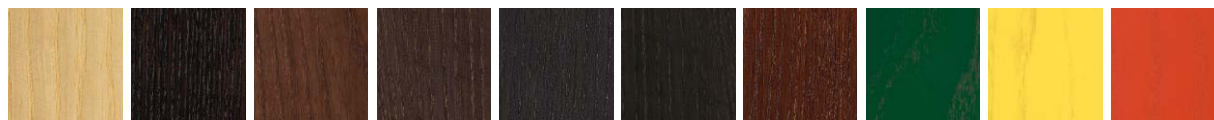
SUMO SOFA 178  
SUMO SOFA 178  
SUMO CANAPE 178

1,18 m<sup>3</sup> / 1 Pack. / 45,0 kg

**ACABADOS / FINISHES / FINITIONS**

ZOCALO Y PATAS / PLINTH & FEET / SOCLE ET PIEDS

FRESNO / ASH / FRESNE



002 NATURAL    030 WENGUE PLUS    003 NOGAL    004 CENIZA    006 ANTRACITA    055 SOMBRA    009 CEREZO    041 MALAQUITA    042 AMARILLO    043 MANGO



045 ROSA    054 CURRY    049 GRIS SEDA    107 BLANCO    051 GRIS BEIGE    052 KLEIN    056 ROJO    053 TEJA    108 NEGRO